|  |  |
| --- | --- |
| VP UBND TỈNH QUẢNG TRỊ  **TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ DU LỊCH** | **CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập - Tự do - Hạnh phúc** |
| Số: 304/TTXT-TM  V/v mời tham gia Đoàn giao dịch thương mại tại các tỉnh Đông Bắc Thái Lan cho các doanh nghiệp khu vực Bắc Trung Bộ năm 2023 | *Quảng Trị, ngày 10 tháng 8 năm 2023* |

Kính gửi: Các doanh nghiệp, Hợp tác xã các tỉnh khu vực Bắc Trung Bộ.

**Thực hiện Quyết định số 2924/QĐ-BCT ngày 28/12/2022 của Bộ Công Thương về việc phê duyệt chương trình cấp quốc gia về xúc tiến thương mại năm 2023; Trung tâm Xúc tiến Đầu tư, Thương mại và Du lịch tỉnh Quảng Trị phối hợp với các đơn vị liên quan tổ chức Đoàn giao dịch thương mại tại các tỉnh Đông Bắc Thái Lan cho các doanh nghiệp khu vực Bắc Trung Bộ năm 2023.**

**1. Mục đích.**

Tạo điều kiện và cơ hội quảng bá hình ảnh quốc gia, thương hiệu và sản phẩm của các doanh nghiệp; hỗ trợ, tăng cường xuất khẩu hàng hóa, đặc biệt là các mặt hàng nông sản, thủy sản, công nghiệp, tiểu thủ công nghiệp, hàng thủ công mỹ nghệ, sản phẩm OCOP… của doanh nghiệp khu vực Bắc Trung Bộ vào thị trường Thái Lan nói chung và các tỉnh khu vực Đông Bắc Thái Lan nói riêng. Góp phần triển khai thực hiện có hiệu quả chủ trương của Chính phủ và Bộ Công Thương về đẩy mạnh hoạt động xuất khẩu, tiêu thụ hàng hóa sang thị trường các nước trong khu vực Châu Á.

Tạo điều kiện cho doanh nghiệp khu vực Bắc Trung Bộ có cơ hội nghiên cứu thị trường; gặp gỡ, giao lưu hợp tác, trao đổi chia sẻ thông tin, nhu cầu thị trường; xúc tiến ký kết biên bản ghi nhớ tiến tới ký hợp đồng hợp tác trong sản xuất, kinh doanh và tiêu thụ sản phẩm. Góp phần hỗ trợ doanh nghiệp tháo gỡ khó khăn trong hoạt động xuất khẩu hàng hóa, nâng cao năng lực sản xuất, kinh doanh và khắc phục được các hạn chế tồn tại trong quá trình tìm kiếm, mở rộng thị trường tiêu thụ, xuất khẩu hàng hóa.

Thực hiện các hoạt động nhằm cụ thể hóa kết quả chương trình Hội nghị gặp gỡ Thái Lan tại Quảng Trị do Bộ Ngoại giao, UBND tỉnh Quảng Trị và Đại sứ quán Thái Lan tại Hà Nội ngày 04/8/2023 và chương trình Hội nghị gặp gỡ Quảng Trị - Thái Lan ngày 03/8/2023 tổ chức tại tỉnh Quảng Trị.

**2. Thời gian:** 06 ngày. Dự kiến từ ngày 17-22/9/2023 (cả đi và về).

**3. Địa điểm:** Tại tỉnh Khon Kean và Ubon Ratchathani (Thái Lan).

**4. Đối tượng mục tiêu: Doanh nghiệp thuộc mọi thành phần kinh tế, hợp tác xã, tổ chức xúc tiến thương mại các tỉnh khu vực Bắc Trung Bộ, được thành lập theo quy định của pháp luật hiện hành (sau đây gọi tắt là doanh nghiệp).**

**5. Mặt hàng mục tiêu:** Gồmcác ngành hàng: nông sản, thủy hải sản; công nghiệp, tiểu thủ công nghiệp, hàng thủ công mỹ nghệ, hàng lưu niệm, sản phẩm OCOP…

**6. Thị trường mục tiêu:** Thị trường các tỉnh Khon Kean và Ubon Ratchathani nói riêng và Thái Lan nói chung.

**7. Quy mô doanh nghiệp:** Dự kiến 31 doanh nghiệp trong khu vực Bắc Trung Bộ.

**8. Thành phần Đoàn giao thương dự kiến.**

**Đại diện lãnh đạo Văn phòng UBND tỉnh Quảng Trị, Sở Công Thương tỉnh Quảng Trị, Trung tâm Xúc tiến Đầu tư, Thương mại và Du lịch tỉnh Quảng Trị, Hiệp hội doanh nghiệp, Hội doanh nhân trẻ, Hội doanh nhân nữ, lãnh đạo 31 doanh nghiệp trong khu vực Bắc Trung Bộ và các đơn vị có liên quan.**

**9. Nội dung hoạt động chính:**

- Tổ chức Hội nghị kết nối giao thương; trưng bày giới thiệu sản phẩm; ký kết các Biên bản ghi nhớ hợp tác/Hợp đồng tiêu thụ sản phẩm giữa các doanh nghiệp khu vực Bắc Trung Bộ và doanh nghiệp, nhà phân phối, siêu thị tại tỉnh Khon Kean và Ubon Ratchathani (Thái Lan).

- Tổ chức khảo sát một số chợ, siêu thị, nhà phân phối tại tỉnh Khon Kean và Ubon Ratchathani (Thái Lan) để tìm hiểu thêm nhu cầu thị trường.

**\* Chương trình hội nghị giao thương (dự kiến)**

**- Đoàn giao thương trưng bày sản phẩm.**

**- Tuyên bố lý do, giới thiệu thành phần và mục tiêu buổi giao thương.**

**- Giới thiệu về tiềm năng, thế mạnh, năng lực sản xuất sản phẩm của các tỉnh khu vực Bắc Trung Bộ (Việt Nam) (Video clip tiếng Thái Lan).**

**- Các doanh nghiệp đoàn giao thương trực tiếp giới thiệu sản phẩm và nhu cầu cần kết nối với đối tác.**

**- Các doanh nghiệp, hệ thống phân phối, siêu thị Thái Lan giới thiệu về điều kiện, tiêu chuẩn nhập hàng hóa vào hệ thống phân phối của doanh nghiệp.**

**- Gặp gỡ, trao đổi và kết nối giữa doanh nghiệp hai bên *(BTC có bố trí phiên dịch tiếng Thái Lan hỗ trợ doanh nghiệp Việt Nam).***

**- Ký kết các biên bản ghi nhớ hợp tác/hợp đồng tiêu thụ sản phẩm giữa các doanh nghiệp; hiệp hội doanh nghiệp và tổ chức xúc tiến thương mại.**

**\* Lịch trình Đoàn giao thương (dự kiến)**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Ngày** | **Sáng** | **Chiều** | **Tối** |
| Ngày 1 | Từ Quảng Trị đi tỉnh Khon Kean (Thái Lan) | | Nghỉ tại  tỉnh Khon Kean |
| Ngày 2 | 8hKhảo sát thực tế tại doanh nghiệp, hệ thống siêu thị… tại tỉnh Khon Kean. | **13h30 Hội nghị giao thương, xúc tiến tiêu thụ sản phẩm Quảng Trị tại tỉnh Khon Kean.** | Nghỉ tại  tỉnh Khon Kean |
| Ngày 3 | 8h làm việc với Tổng Hội người Việt Nam toàn Thái tại tỉnh Khon Kean | Từ tỉnh Khon Kean đi tỉnh Ubon Ratchathani | Nghỉ tại tỉnh  Ubon Ratchathani |
| Ngày 4 | 8hKhảo sát thực tế tại doanh nghiệp, hệ thống siêu thị… tại tỉnh Ubon Ratchathani | **13h30 Hội nghị giao thương, xúc tiến tiêu thụ sản phẩm Quảng Trị tại tỉnh Ubon Ratchathani.** | Nghỉ tại  Ubon Ratchathani |
| Ngày 5 | 8h làm việc với Hội người Việt Nam tại tỉnh Ubon Ratchathani | 13h30 Khảo sát thực tế tại doanh nghiệp, hệ thống siêu thị của Hội người Việt Nam tại tỉnh Ubon Ratchathani | Nghỉ tại  Ubon Ratchathani |
| Ngày 6 | Từ tỉnh Ubon Ratchathani về Quảng Trị | |  |

**10. Chế độ hỗ trợ doanh nghiệp tham gia:**

- Hỗ trợ 100% chi phí tổ chức các buổi giao thương; vận chuyển hàng hóa; tuyên truyền, quảng bá tại các tỉnh đoàn đến tổ chức giao thương. Hỗ trợ mặt bằng, vị trí trưng bày sản phẩm tại các buổi giao thương.

- Hỗ trợ cung cấp thông tin về sản phẩm, doanh nghiệp đến với các đơn vị phân phối, đại lý, hệ thống siêu thị, cửa hàng tiện lợi... tại các tỉnh Khon Kean, Ubon Ratchathani (Thái Lan); Giới thiệu doanh nghiệp với Lãnh sự quán Việt Nam tại Khon Kean; Hội người Thái gốc Việt, Hội Việt kiều tại Khon Kean và Ubon Ratchathani và các doanh nghiệp liên quan.

**11. Tiêu chí lựa chọn và trách nhiệm của doanh nghiệp được lựa chọn tham gia đoàn giao thương:**

- Có sản phẩm tuân thủ các quy định về chất lượng hàng hóa, sản phẩm có công bố tiêu chuẩn chất lượng theo quy định. Có sản phẩm hoàn chỉnh, chất lượng đảm bảo, thiết kế mẫu mã đẹp, không vi phạm pháp luật, được phép lưu thông hợp pháp trên thị trường.

- Hoàn thành hồ sơ đăng ký tham gia chương trình theo quy định của Chương trình cấp quốc gia về Xúc tiến thương mại; Chuẩn bị sản phẩm hàng hóa, tờ rơi, catalogue,… và chủ động làm việc, trao đổi với đối tác tại các hội nghị.

- Tham gia các hoạt động và chấp hành quy định của Đoàn giao thương cũng như luật pháp chính quyền nước sở tại.

- Chịu trách nhiệm chi phí ăn, nghỉ của doanh nghiệp.

- Sau khi kết thúc Chương trình, báo cáo kết quả thực hiện về Trung tâm Xúc tiến Đầu tư, Thương mại và Du lịch Quảng Trị để tổng hợp, báo cáo cấp có thẩm quyền.

**12. Yêu cầu về hồ sơ đăng ký tham gia chương trình:**

- Bản đăng ký tham gia (theo mẫu);

- Văn bản cử nhân sự tham gia Đoàn giao dịch thương mại (theo mẫu);

- Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh (sao y bản chính, đóng dấu đơn vị);

- Báo cáo kết quả tham gia Đoàn giao dịch thương mại (theo mẫu).

**13. Thời hạn đăng ký tham gia:** Các doanh nghiệp đăng ký tham gia đoàn giao thương đề nghị gửi hồ sơ về: Trung tâm Xúc tiến Đầu tư Thương mại và Du lịch tỉnh Quảng Trị (địa chỉ: 06 Khóa Bảo, thành phố Đông Hà, tỉnh Quảng Trị) trước ngày **02/9/2023.** *(Do số lượng đơn vị tham gia có hạn, Ban Tổ chức sẽ chọn những doanh nghiệp có đăng ký sớm nhất và đáp ứng đủ tiêu chí mời tham gia đoàn giao thương).*

***Mọi thông tin chi tiết xin liên hệ:*** Ông Trần Phi Tường, Phó Giám đốc Trung tâm Xúc tiến Đầu tư, Thương mại và Du lịch tỉnh Quảng Trị (điện thoại/zalo: 0905.108333) hoặc ông Nguyễn Thế Quốc Bảo, Chuyên viên xúc tiến thương mại (điện thoại/zalo: 0946.662417).

Rất mong nhận được sự quan tâm, phối hợp của Quý đơn vị.

|  |  |
| --- | --- |
| ***Nơi nhận:***  - Như trên;  - GĐ, PGĐ TT;  - Lưu: VT, TM(B). | **KT. GIÁM ĐỐC**  **PHÓ GIÁM ĐỐC**  **Trần Phi Tường** |

BẢN ĐĂNG KÝ THAM GIA

**Đoàn giao dịch thương mại tại các tỉnh Đông Bắc Thái Lan**

**cho các doanh nghiệp khu vực Bắc Trung Bộ năm 2023**

**Thời gian:** Từ ngày 17/9/2023 đến ngày 22/9/2023.

**Địa điểm:** Tại tỉnh Khon Kean và Ubon Ratchathani (Thái Lan).

**A. Thông tin chung**

1.Tên doanh nghiệp:

2. Địa chỉ:

3. Mã số thuế:

Điện thoại: Fax: Email:

Website: ..............................................................................................................................................

4. Ngành nghề sản xuất, kinh doanh chủ yếu:

5. Người đứng đầu doanh nghiệp: ; Điện thoại:

6. Người liên hệ: ; Chức vụ:

Điện thoại: ; Email:

**B. Danh sách đăng ký tham dự.**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **TT** | **Người tham gia** | **Chức vụ** | **ĐT di động** | **Email** |
|  |  |  |  |  |

*Lưu ý: Người tham gia Đoàn xúc tiến phải là lãnh đạo doanh nghiệp. Có khả năng đại diện doanh nghiệp trao đổi, kết nối với các doanh nghiệp tại các tỉnh. Hộ chiếu (còn thời hạn trên sáu tháng)*

**C. Thông tin nhu cầu kết nối**

Xin vui lòng cho biết thông tin về nhu cầu kết nối của doanh nghiệp với các doanh nghiệp tại các tỉnh Khon Kean và Ubon Ratchathani (Thái Lan). Thông tin này sẽ được cung cấp cho các đối tác nhằm hỗ trợ doanh nghiệp giới thiệu sản phẩm và tìm đối tác kết nối phù hợp tại các hội nghị, do đó đề nghị Quý doanh nghiệp cung cấp thông tin một cách chi tiết nhất có thể.

***1. Nhu cầu cần bán (tiêu thụ sản phẩm, dịch vụ đầu ra của doanh nghiệp):***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *TT* | *Sản phẩm, dịch vụ* | *Khả năng cung cấp (số lượng, thời gian có thể cung cấp)* | *Tiêu chuẩn sản phẩm, dịch vụ đạt được (bao bì, kích cỡ, chất lượng, công nghệ, chứng nhận…)* | *Địa bàn hoặc/và đối tác mong muốn được kết nối (nếu có)* | *Thông tin khác* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

***2. Nhu cầu cần mua (nguyên vật liệu đầu vào bao gồm cả linh kiện, phụ tùng, MMTB phục vụ sản xuất; sản phẩm; dịch vụ phục vụ cho các hoạt động sản xuất, kinh doanh của doanh nghiệp) (nếu có)***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| *TT* | *NVL, sản phẩm, dịch vụ cần được cung ứng* | *Nhu cầu cần được cung ứng (số lượng, trong thời gian bao lâu)* | *Yêu cầu (tiêu chuẩn bao bì, kích cỡ, chất lượng, công nghệ, chứng nhận…)* | *Địa bàn hoặc/và đối tác mong muốn được kết nối (nếu có)* | *Thông tin khác* |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

***3. Nhu cầu kết nối khác:***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *TT* | *Nhu cầu* | *Mô tả chi tiết về nhu cầu kết nối* |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

*………….., ngày tháng năm 2023*

**Thủ trưởng đơn vị**

*(Ký tên, đóng dấu)*

*Hồ sơ gửi kèm theo:*

*- Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh (Sao y bản chính đóng dấu của đơn vị)*

*- Bản đăng ký danh sách nhân sự tham gia đoàn giao thương (theo mẫu).*

*- Báo cáo kết quả sau khi tham gia (theo mẫu).*

**BẢN ĐĂNG KÝ DANH SÁCH NHÂN SỰ THAM GIA ĐOÀN GIAO DỊCH THƯƠNG MẠI TẠI CÁC TỈNH ĐỒNG BẮC THÁI LAN CHO CÁC DOANH NGHIỆP KHU VỰC BẮC TRUNG BỘ NĂM 2023**

**Thời gian:** Từ ngày 17/9/2023 đến ngày 22/9/2023.

**Địa điểm:** Tại tỉnh Khon Kean và Ubon Ratchathani (Thái Lan).

**1. Thông tin doanh nghiệp tham gia chương trình.**

**Tên công ty:**……………………………..…………...…..……………..………………

**Mã số thuế**:…………………………………..……………….…………………………

**Tên giao dịch quốc tế**:……………………….………..………......……………………

**Địa chỉ**:………………………………………….……..……..…………………………

………….……………………………………….……..……..…………………………

Tel:­­­­­­­­­­­­......................................................... Fax:………………..….…………………

Email: …………………..…………. Website:…………………………….………

**Đầu mối liên hệ:**

Họ tên:…………………………………………Chức vụ:………………….………....

Đơn vị công tác:………………………………. Điện thoại di động (ĐTDĐ):………..

**2. Doanh nghiệp quyết định cử các thành viên có tên sau đây tham gia Chương trình và cam kết chịu hoàn toàn trách nhiệm về người được cử đi công tác nước ngoài:**

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **TT** | **Họ và tên** | **Chức danh** | **Ngày/tháng/**  **năm sinh** | **Số hộ chiếu** | **Ngày cấp/**  **ngày hết hạn** |
| 1 |  |  |  |  |  |
|  | … |  |  |  |  |

**3. Chúng tôi cam kết tham gia đầy đủ các hoạt động của Chương trình, chấp hành nghiêm chỉnh nội quy và quy định của Ban tổ chức Đoàn doanh nghiệp Việt Nam, các quy định của pháp luật Việt Nam và nước sở tại.**

………………, ngày tháng năm 2023

**Thủ trưởng đơn vị**

(Ký tên và đóng dấu)

**PHỤ LỤC VII:**

**Mẫu báo cáo kết quả của đơn vị tham gia Chương trình cấp quốc gia về Xúc tiến thương mại**

**THAM GIA ĐOÀN GIAO DỊCH THƯƠNG MẠI TẠI CÁC TỈNH ĐỒNG BẮC THÁI LAN CHO CÁC DOANH NGHIỆP KHU VỰC BẮC TRUNG BỘ NĂM 2023**

**CỦA (tên đơn vị tham gia):………………………………………………………………….**

**Kính gửi: Trung tâm Xúc tiến Đầu tư, Thương mại và Du lịch Quảng Trị**

**Tên đơn vị**: .................................................................................................................................

**Địa chỉ**: .......................................................................................................................................

**Điện thoại**: ............................................... **Fax**: ..........................................................................

**Email**: ....................................................**Website**:.......................................................................

**Mã số thuế**:...............................................

**1. Lĩnh vực kinh doanh chính:**

1.1.............................................................................................................................................

1.2..............................................................................................................................................

**2. Mặt hàng tham gia chương trình:**

2.1.............................................................................................................................................

2.2..............................................................................................................................................

**3. Đơn vị có thông tin về hoạt động XTTM quốc gia về thông qua:**

Thư mời của đơn vị chủ trì  Hiệp hội doanh nghiệp  Doanh nghiệp khác 

Internet  Báo, tạp chí  Đài phát thanh  Truyền hình 

Phương tiện khác: (đề nghị nêu rõ)...................................................................................

**4. Kết quả chính của việc tham gia hoạt động cấp quốc gia về XTTM:**

4.1.............................................................................................................................................

4.2.............................................................................................................................................

**5. Doanh thu trực tiếp (nếu có):** ……………………………………..

**6. Hợp đồng/Thỏa thuận đã ký kết (nếu có):**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Nội dung** | **Khách hàng (quốc tịch)** | **Số lượng** | **Trị giá** |
| 1 |  |  |  |  |
| 2 |  |  |  |  |
| 3 |  |  |  |  |

**7. Đánh giá hiệu quả của việc tham gia hoạt động cấp quốc gia về XTTM:**

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Đánh giá** | **Rất tốt** | **Tốt** | **Khá** | **Trung bình** | **Kém** |
| 1 | Nội dung chương trình |  |  |  |  |  |
| 2 | Công tác tổ chức thực hiện |  |  |  |  |  |
| 3 | Hiệu quả tham gia chương trình |  |  |  |  |  |

**8. Kiến nghị:**

......................................................................................................................................................

......................................................................................................................................................

......................................................................................................................................................

*.............., ngày........tháng..........năm.........*

**Người báo cáo**

(Ký, ghi rõ họ tên)